

Uncertainty Avoidance

Q1 1.1.1.1 V1_1 :

In this society, orderliness and consistency are stressed, even at the expense of experimentation and innovation (strongly agree: 1; strongly disagree: 7)

Dans cette société, l'ordre et la cohérence sont mis en avant, même au détriment de l'expérimentation et de l'innovation (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q2 1.1.1.2 V1_16 :

In this society, most people lead highly structured lives with few unexpected events (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, la plupart des gens mènent une vie hautement structurée avec peu d'événements inattendus (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q3 1.1.1.3 V1_19 :

In this society, societal requirements and instructions are spelled out in detail so citizens know what they are expected to do (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, les exigences et les instructions sociétales sont énoncées en détail afin que les citoyens sachent ce qu'on attend d'eux (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q4 1.1.1.4 V1_24 :

This society has rules or laws to cover (almost all situations: 1; very few situations: 7)

Cette société a des règles ou des lois pour couvrir (presque toutes les situations : 1 ; très peu de situations : 7).

Gender Differentiation/Egalitarianism

Q5 3.1.1.1 V1_17 :

In this society, boys are encouraged more than girls to attain a higher education (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, les garçons sont davantage encouragés que les filles à atteindre un niveau d'éducation supérieur (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q6 3.1.1.2 V1_22 :

In this society, there is more emphasis on athletic programs for (boys: 1; girls: 7).

Dans cette société, il y a davantage d'accent mis sur les programmes athlétiques pour (garçons : 1 ; filles : 7).

Q7 3.1.1.3 V1_36 :

In this society, it is worse for a boy to fail in school than for a girl to fail in school (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, il est pire pour un garçon d'échouer à l'école que pour une fille d'échouer à l'école (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q8 3.1.1.4 V1_37 :

Dans cette société, les gens sont généralement (physiques : 1 ; non physiques : 7).

In this society, people are generally (physical: 1; non-physical: 7).

Q9 3.1.1.5 V1_38 :

In this society, who is more likely to serve in a position of high office (men: 1; women: 7)?

Dans cette société, qui est le plus susceptible de servir à un poste de haute fonction (hommes : 1 ; femmes : 7) ?

In-Group Collectivism / Collectivism 2

Q10 6.1.1.1 V1_11 :

In this society, children take pride in the individual accomplishments of their parents (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, les enfants sont fiers des réalisations individuelles de leurs parents (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q11 6.1.1.2 V1_23 :

In this society, parents take pride in the individual accomplishments of their children (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, les parents sont fiers des réalisations individuelles de leurs enfants (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q12 6.1.1.3 V1_28 :

In this society, aging parents generally live at home with their children (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, les parents âgés vivent généralement à la maison avec leurs enfants (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q13 6.1.1.4 V1_39 :

In this society, children generally live at home with their parents until they get married (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, les enfants vivent généralement à la maison avec leurs parents jusqu'à ce qu'ils se marient (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7)

Power Distance

Q14 8.1.1.1 V1_5 :

In this society, a person's influence is based primarily on (one's ability and contribution to the society: 1; the authority of one's position: 7).

Dans cette société, l'influence d'une personne est basée principalement sur (sa capacité et sa contribution à la société : 1 ; l'autorité de sa position : 7).

Q15 8.1.1.2 V1_13 :

In this society, followers are expected to (obey their leaders without question: 1; question their leaders when in disagreement: 7).

Dans cette société, les adeptes sont censés (obéir à leurs chefs sans poser de questions : 1 ; questionner leurs chefs en cas de désaccord : 7).

Q16 8.1.1.3 V1_26 :

In this society, people in positions of power try to (increase their social distance from less powerful individuals: 1; decrease their social distance from less powerful people: 7).

Dans cette société, les personnes en position de pouvoir essaient (d'augmenter leur distance sociale avec les individus moins puissants : 1 ; diminuer leur distance sociale avec les personnes moins puissantes : 7).

Q17 8.1.1.4 V1_27 :

In this society, rank and position in the hierarchy have special privileges (strongly agree: 1; strongly disagree: 7).

Dans cette société, le rang et la position dans la hiérarchie ont des privilèges particuliers (tout à fait d'accord : 1 ; pas du tout d'accord : 7).

Q18 8.1.1.5 V1_34 :

In this society, power is (concentrated at the top: 1; shared throughout the society: 7).

Dans cette société, le pouvoir est (concentré au sommet : 1 ; partagé dans la société : 7).